

## Rettelse:

I Axel Rydbergs presentasjon på reinforskermøtet, Kongsvold, 28.-30. september 1987 som er publisert i Rangifer, Special Issue No. 2 - 1988, er det feil ved tabell 4 på s. 27. Riktig tabell skal være:

Tabell 4. Regressionsfunktionens karakteristika

By och plats	Slakt-datum	n	Blodets halt av Cs-134 + Cs-137 Bq/kg		Cs-137 i framläggens muskulatur Bq/kg		Regressionsfunktioner: $y = a + bx$			
			$\bar{x}$	SE	$\bar{y}$	SE	a	b	r	$t_r$
Frostvikens n:a Bellviksberget	Juli 19	20	69.2	30.9	365.0	72.4	-14.47	5.48	0.969	16.53***
Ran Kraipe	Aug. 10	14	136.4	10.0	704.5	63.7	45.53	4.82	0.759	16.30**
		34	96.9	8.1	504.8	45.0	10.80	5.10	0.918	26.94**

## Erratum

Unfortunately one sentence was missing in the obituary of Dr. E.J.Lindgren-Utsi in Rangifer no. 1-1988, page 41, right column in the paragraph starting with «It was a considerable . . .». The complete paragraph shall be:

«It was a considerable achievement, for this was a politically tense period. She spent several months under virtual house arrest in Urga and, subsequently, was on the border of northwestern Manchuria

when the Japanese invaded and besieged Harbin. Several of her colleagues in Mongolia and the Soviet Union were persecuted by their regimes in the 1930s and, for this reason, she was reluctant to publish her results lest by doing so she jeopardize those who had helped her. Only in her last months did she make arrangements for publications of her scientific papers; they will now appear posthumously».

## Nytt fra NOR

### Reinforskermøtet 1989

Det årlige reinforskermøtet avholdes i 1989 i Finland. Tidspunkt blir sannsynligvis i månedsskiftet oktober-november. Finland velger sted for møtet. Oulu er antydnet. Nærmere detaljer om tid, sted og eventuelt hovedtema for møtet vil bli utsendt før sommeren.

## Stipendiordningen

Følgende stipendier er hittil utdelt i 1989:

*Hugo Kalstad*, Norges Veterinærhøgskole, Oslo, NOK 6.075 til deltagelse i kurs i reinsjukdommer, Kautokeino.

*Porotutkimus*, Rovaniemi, NOK 15.000 til utgifter ved deltagelse i vitenskapelige møter.

*Suvi Nenonen*, Porotutkimus, Rovaniemi, FIM 7.000 til «Inventering av renbeten ved hjelp av fjæranalys på Muotkatunturiområdet».

*Marja-Liisa Kaisanlahti*, Oulu, FIM 6.100 til «Inventering av sommarbetet med tonvikt på kärrområdet, Hirvasniemi renbeteslag».

*Rolf Sarre*, Norges Veterinærhøgskole, NOK 5.075 til utgifter ved deltagelse i kurs i reinsjukdommer, Kautokeino.

## NOR's Arbeidsordning

På grunn av Grønlands medlemskap i NOR har NOR på sitt møte 19. januar 1989 vedtatt visse justeringer i Arbeidsordningen:

### Nordisk Organ for Reinforskning - Pohjoismainen Porontutkimuselin

#### ARBEIDSORDNING

Vedtatt den 24. februar 1981 med endringer av 19. januar 1989.

#### INNLEDENDE BESTEMMELSE

§ 1. NOR er opprettet, etter anbefaling av Nordisk samarbeidsorgan for same- og reindriftsaker, av regjeringene i Finland, Norge og Sverige. Etter søknad fra Det Grønlandske Landsstyre, har de samme regjeringer godkjent at Grønland er medlem av NOR fra 1. oktober 1988.

NOR's formål er å fremme utvikling og samordning av reinforskningen til nytte for reindriftsnæringen i medlemslandene.

§ 2. NOR har til oppgave å:

- a. Fremme utvikling og samordning av forskning på rein og reindrift i Norden ved råd og anbefaling om prioritering og fordeling av forskningsprosjekter av felles nytte i de fire land.
- b. Bidra aktivt til å finne finansielle løsninger for aktuelle prosjekter. Organet kan søke samarbeid med ulike finansieringskilder.
- c. Med egne midler kunne få utført prosjektering og gjennomføre prosjekter med stor, felles aktualitet.
- d. Planlegge og forestå møter og seminarer om reinforskning og på andre måter bidra til en best mulig kontakt mellom reinforskere i Norden samt bidra til bedre kontakt mellom forskning og næring.
- e. Holde seg orientert om forskning som angår rein og reindrift i og utenfor Norden. Slik informasjon skal formidles til de enkelte land.
- f. Ha ansvar for utgivelse av et nordisk informasjonsblad om reinforskning.

#### ORGANISASJON

§ 3. NOR består av en delegasjon fra Finland, en fra Grønland, en fra Norge og en fra Sverige, hver med sin formann. Delegationene utses av de respektive lands regjeringer, for Grønland av Landsstyret, for et tidsrom av fire år om gangen.

Finlands, Norges og Sveriges delegasjoner består hver av tre medlemmer og tre personlige suppleanter. Et representerer det departement hvorunder rein-nærings-administrasjonensorterer, et medlem representerer reinnæringen og et medlem representerer forskningen/ rådgivningstjenesten. Grønlands delegasjon består av et medlem med suppleant.

§ 4. Organet velger selv sin formann og nestformann for to år. Formann og nestformann bør ikke være fra samme land (se § 6).

§ 5. Organet utser selv sin sekretær som kan hentes utenfor organet, og det bestemmer selv hvor sekretariatet skal være. Ved behov utser hvert land sin sekretær.

§ 6. I NOR finnes et arbeidsutvalg. Formann, nestformann og to medlemmer utgjør dette. Alle land skal være representert.

#### SAKSBEHANDLING OG VEDTAK

§ 7. NOR sammentrer minst en gang årlig. Arbeidsutvalget bestemmer tid og sted for møtene som bør holdes vekselvis i medlemslandene.

Arbeidsutvalget utøver organets funksjoner mellom møtene. Arbeidsutvalget har ansvaret for utgivelsen av organets tidsskrift.

§ 8. Sekretæren skal:

- a. Forberede og tilrettelegge saker for organet og arbeidsutvalget.
- b. Holde seg orientert om forskningsoppgaver og prosjekter på rein i Norden og i andre land. Han gir løpende informasjon om dette til NOR, interesserte forskere og institusjoner. Hver delegasjon utser en av delegatene til hjelp for sekretæren med å skaffe slik informasjon.
- c. Utarbeide forslag til budsjett for organet og føre regnskap.
- d. Forberede og arrangere kontaktmøter og konferanser mellom forskere og andre i samarbeid med delegasjonen i det land der slikt møte holdes.

- § 9. Forslag til forskningsprosjekter av felles nordisk nytte og som ønskes vurdert, sendes sekretæren som forelegger det for arbeidsutvalget eller for annen, kompetent bedømmelse etter samråd med arbeidsutvalget. Organet kan gi slike forskningsprosjekter anbefaling som vedlegg til søknad om midler fra forskningsråd m.v. og kan også bistå i forsøk på å skaffe midler til gjennomføring av prosjektet. Organet kan også selv ta initiativ til gjennomføring av prosjekter av felles verdi. Organet kan engasjere faglig ekspertise og bevilge midler til forprosjektering av forskningsoppgaver av felles nytte.
- § 10. Det nordiske tidsskriftet som NOR utgir skal inneholde vitenskapelige artikler, prelimære rapporter, referater og annen informasjon samt redaksjonelt stoff fra NOR. NOR utser ansvarlig utgiver, redaktør og redaksjonskomite.
- § 11. Ved møter føres protokoll som skal inneholde en redegjørelse for hva som har forekommet på møtet og hvilke vedtak som er fattet. Foreligger det i en sak en betenkning, behøver ikke protokollen å inneholde slikt som går frem av betenkningen. Protokollen underskrives av formann og en av delegatene som møtet utser.

## BUDSJETT OG ØKONOMI

- § 12. For hvert år vedtar organet budsjett som skal godkjennes av de respektive land. Utgiftene i driftsbudsjettet fordeles slik: Finland, Norge og Sverige svarer hver med 30 %, Grønland med 10 %. Driftsbudsjettet forvaltes av sekretariatet. Regningene anvises av formannen og regnskapet er underlagt kontroll av den statlige revisjon i det land som har sekretariatet. Det sendes de respektive lands ansvarlige departementer etter regnskapsårets avslutning. Utgifter til reise, opphold og møtegodtgjørelse for medlemmene ved møter i NOR dekkes av de respektive land. Midler til særlige møter eller tiltak kan søkes utenom driftsbudsjettet.

## ANDRE BESTEMMELSER

- § 13. De ulike lands delegasjoner skal i tiden mellom møtene informere hverandre om aktuelle spørsmål innenfor NOR's virkeområde.
- § 14. Hvert lands delegasjon informerer berørte nasjonale myndigheter og organer om NOR's virksomhet.